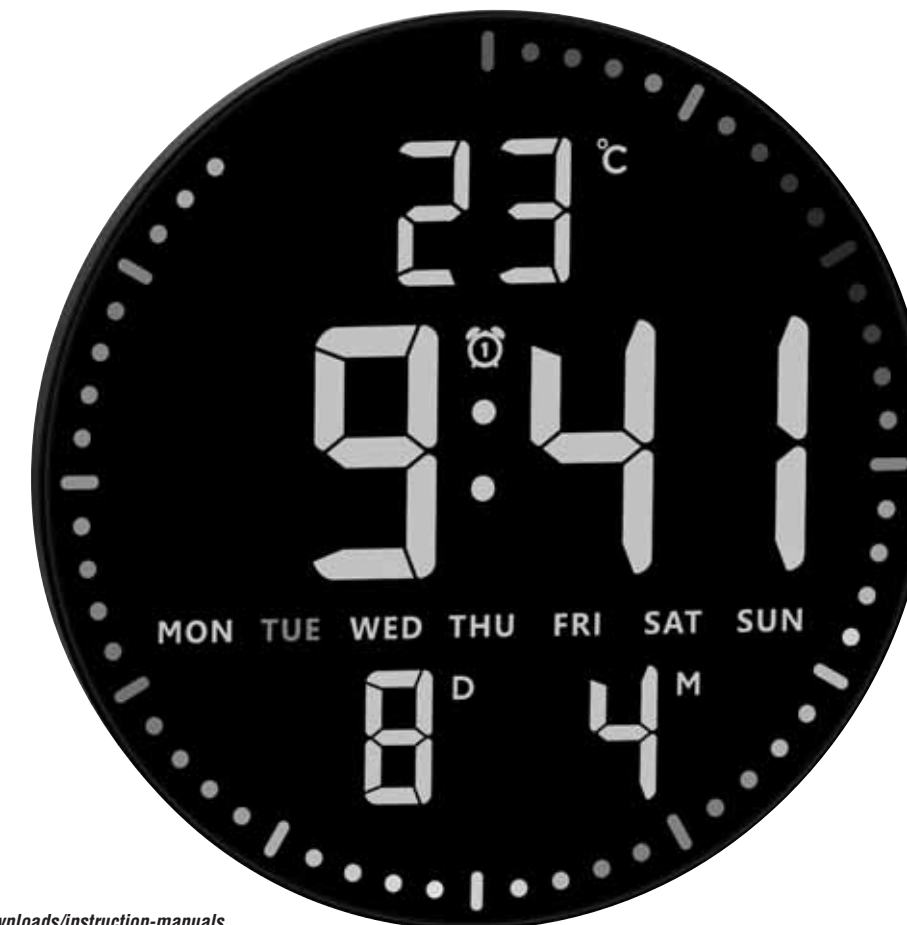


*Bedienungsanleitung
Instruction manual
Mode d'emploi
Istruzioni per l'uso
Gebruiksaanwijzing
Instrucciones de uso*



Instruction manuals

www.tfa-dostmann.de/en/service/downloads/instruction-manuals



Kat. Nr. 60.4002.01

Fig. 1

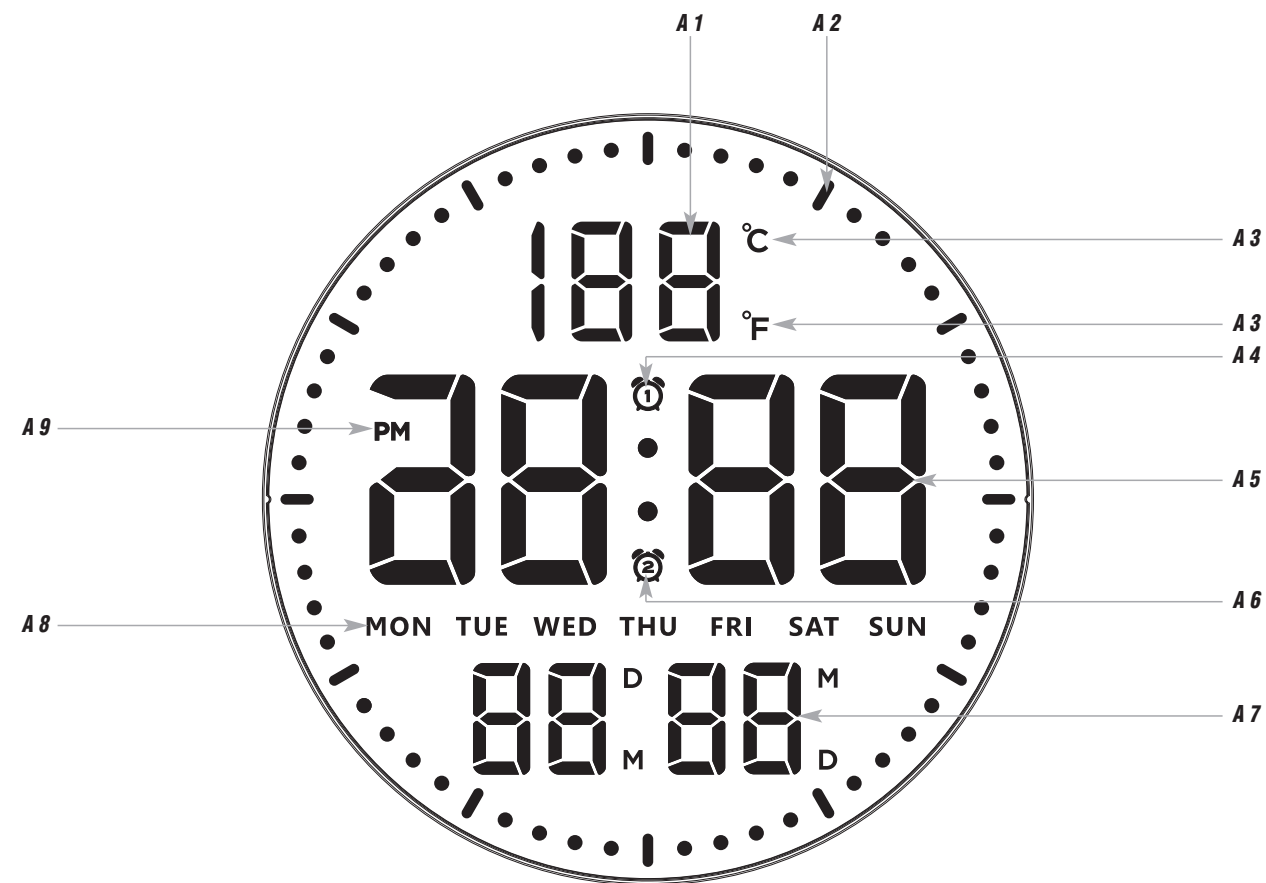
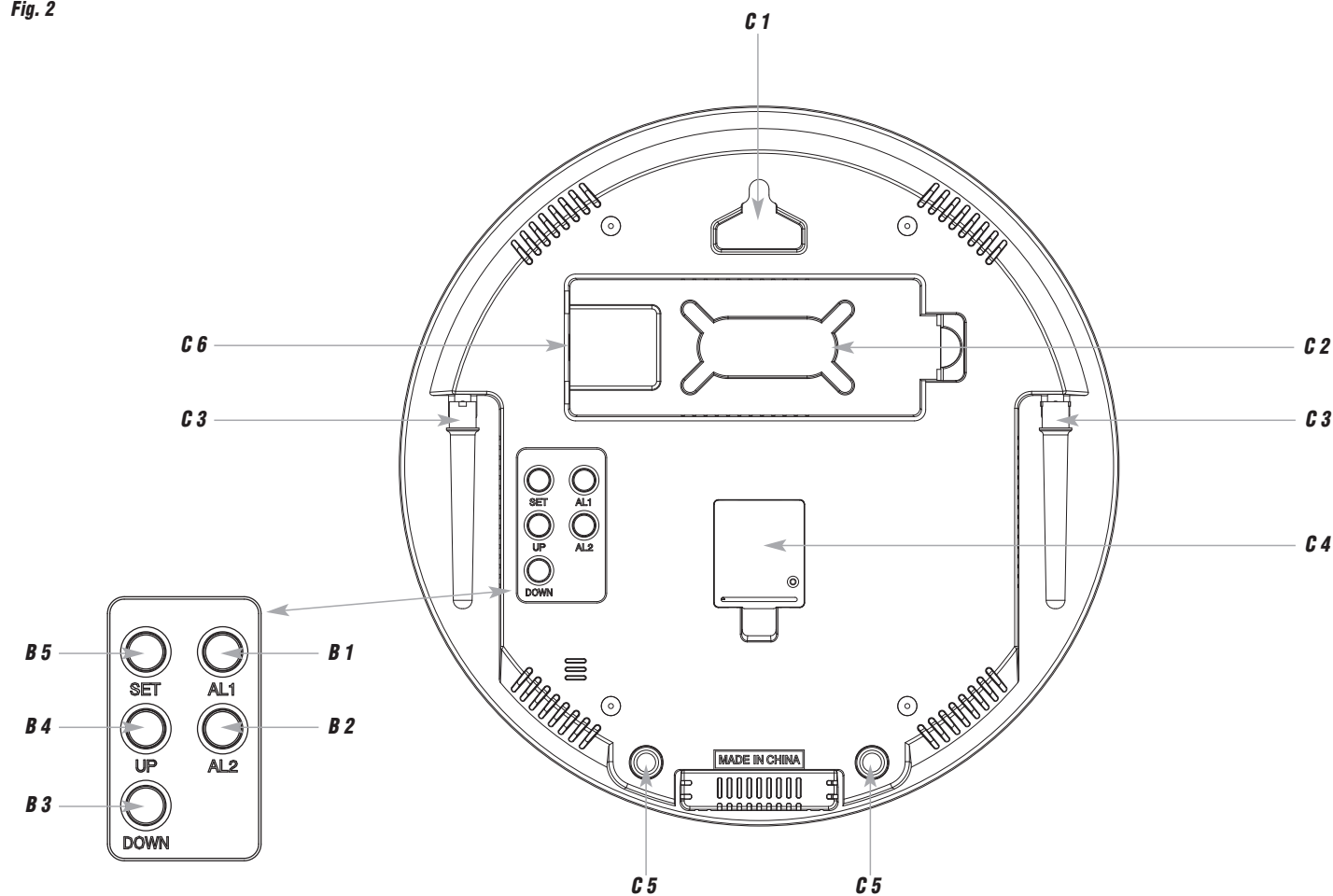


Fig. 2





Digitale LED-Wand- oder Tischuhr

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Gerät von TFA Dostmann entschieden haben.

1. Bevor Sie mit dem Gerät arbeiten

- **Lesen Sie sich bitte die Bedienungsanleitung genau durch.**
- **Die Bedienungsanleitung liegt dem Gerät bei oder zum Download unter www.tfa-dostmann.de/service/downloads/anleitungen.**
- Verwenden Sie das Produkt nicht anders, als in der Anleitung dargestellt wird.
- Durch die Beachtung der Bedienungsanleitung vermeiden Sie auch Beschädigungen des Geräts und die Gefährdung Ihrer gesetzlichen Mängelrechte durch Fehlgebrauch.
- Für Schäden, die aus Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, übernehmen wir keine Haftung. Ebenso haften wir nicht für inkorrekte Messwerte und Folgen, die sich aus solchen ergeben können.
- **Beachten Sie besonders die Sicherheitshinweise!**
- **Bewahren Sie diese Anleitung gut auf!**

2. Lieferumfang

- Digitale Wand- oder Tischuhr
- USB-Kabel mit Netzteil
- CR2032 Knopfzell-Batterie
- Bedienungsanleitung

3. Einsatzbereich und alle Vorteile Ihres neuen Gerätes auf einen Blick

- Anzeige der Uhrzeit im 12- oder 24-Stunden-Format
- Rundumlaufende Sekundenanzeige mit farbigen LEDs
- Datum und Wochentag
- Innentemperatur (°C oder °F)
- LED-Display mit 3 Helligkeitsstufen
- Zwei Weckalarme mit Snooze-Funktion
- Zum Aufstellen oder an die Wand hängen

4. Zu Ihrer Sicherheit



Vorsicht!
Lebensgefahr durch Stromschlag!

- Schließen Sie das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose mit einer geeigneten Netzspannung an (siehe Typenschild).

- Die Steckdose muss nahe der Einrichtung angebracht und leicht zugänglich sein.
- Ziehen Sie sofort den Stecker aus der Steckdose, wenn eine Störung auftritt.
- Das Gerät und der Netzstecker dürfen nicht mit Wasser oder Feuchtigkeit in Kontakt kommen. Nur für den Betrieb in trockenen Innenräumen geeignet.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Gehäuse oder Netzteil beschädigt sind.
- Betreiben Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Personen (auch Kindern), die mögliche Gefahren im Umgang mit elektrischen Geräten nicht richtig einschätzen können.
- Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte Netzteil.
- Verbinden Sie erst das Kabel mit dem Gerät und stecken Sie dann den Netzstecker in die Steckdose.
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass es nicht mit scharfkantigen oder heißen Gegenständen in Berührung kommt.



Vorsicht!
Verletzungsgefahr

- Halten Sie das Gerät und die Batterie außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Kleinteile können von Kindern (unter drei Jahren) verschluckt werden.
- Batterien enthalten gesundheitsschädliche Säuren und können bei Verschlucken lebensgefährlich sein. Wenn Sie vermuten, eine Batterie könnte verschluckt oder anderweitig in den Körper gelangt sein, nehmen Sie sofort medizinische Hilfe in Anspruch.
- Batterien nicht ins Feuer werfen, kurzschließen, auseinandernehmen oder aufladen. **Explosionsgefahr!**
- Um ein Auslaufen der Batterie zu vermeiden, sollte eine schwache Batterie möglichst schnell ausgetauscht werden. Achten Sie auf die richtige Polarität beim Einlegen der Batterie. Entfernen Sie die Batterie, wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden. Sollte eine Batterie ausgelaufen sein, vermeiden Sie Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie ggf. umgehend die betroffenen Stellen mit Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.



ACHTUNG!
Wichtige Hinweise zur Produktsicherheit!

- Das eigenmächtige Reparieren, Umbauen oder Verändern des Gerätes ist nicht gestattet.
- Setzen Sie das Gerät keinen extremen Temperaturen, Vibrationen und Erschütterungen aus.

Digitale LED-Wand- oder Tischuhr



- Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, leicht feuchten Tuch. Keine Scheuer- oder Lösungsmittel verwenden!
- Vor Feuchtigkeit schützen.

5. Bestandteile

A: Display (Fig. 1):

- A 1:** Temperatur
- A 2:** Sekundenanzeige
- A 3:** Temperatureinheit
- A 4:** Alarmsymbol 1
- A 5:** Uhrzeit/Weckzeit
- A 6:** Alarmsymbol 2
- A 7:** Datum
- A 8:** Wochentag
- A 9:** PM im 12-Stunden-Format

B: Tasten (Fig. 2):

- B 1:** **AL1** Taste
- B 2:** **AL2** Taste
- B 3:** **DOWN** Taste
- B 4:** **UP** Taste
- B 5:** **SET** Taste

C: Gehäuse (Fig. 2):

- C 1:** Aufhängeöse
- C 2:** Kabelfach
- C 3:** Halter für Standfüße
- C 4:** Batteriefach
- C 5:** Öffnungen zur Standfußmontage
- C 6:** USB-Anschluss

6. Inbetriebnahme

- Entfernen Sie die Schutzfolie vom Display.
- Öffnen Sie das Batteriefach und entfernen Sie den Batterieunterbrechungstreifen.
- Die Knopfzellen-Batterie CR2032 (inklusive) erhält bei Stromausfall die Funktion der Uhrzeit aufrecht, damit keine Neueinstellung vorgenommen werden muss.

- Schließen Sie das Batteriefach wieder.
- Öffnen Sie die Abdeckung des Kabelfachs. Stecken Sie das mitgelieferte USB-Kabel in die dafür vorgesehenen Anschlüsse am Gerät (USB-C) und am Netzadapter (USB-A). Schließen Sie das Kabelfach wieder.
- Schließen Sie das Gerät mit dem Netzadapter an das Stromnetz an. **Wichtig!** Stellen Sie sicher, dass Ihre Netzspannung nicht mehr als 240 V beträgt! Andere Netzspannungen können zur Beschädigung des Gerätes führen.
- Ein Signalton ertönt und alle LED-Segmente werden kurz angezeigt.

7. Bedienung

7.1 Manuelle Einstellungen

- Drücken Sie die **SET** Taste für drei Sekunden, um in den Einstellmodus zu gelangen.
- Der erste einstellbare Wert blinkt im Display.
- Wählen Sie mit der **UP** oder **DOWN** Taste die gewünschte Einstellung, solange die Anzeige blinkt.
- Durch Drücken der **SET** Taste bestätigen Sie die Einstellung und gelangen zum nächsten Wert.
- Die Reihenfolge ist wie folgt:
 - Jahr, Monat, Tag
 - 24- oder 12-Stunden-Format (Voreinstellung: 24Hr)
 - Stunden, Minuten
- Bestätigen Sie die Eingabe mit der **SET** Taste. Das Display kehrt in den Normalmodus zurück.

Hinweise:

- Wenn 20 Sekunden lang kein Tastendruck im Einstellmodus erfolgt, wechselt die Anzeige automatisch zum Normalmodus. Das Gerät übernimmt dann automatisch die Einstellungen.
- Halten Sie die **UP** oder **DOWN** Taste im Einstellmodus gedrückt, gelangen Sie in den Schnelllauf.

7.2 Einstellung der Temperatureinheit

- Drücken Sie im Normalmodus die **UP** Taste für drei Sekunden, um von Celsius (°C) auf Fahrenheit (°F) als Temperatureinheit zu wechseln.



Digitale LED-Wand- oder Tischuhr

7.3 Einstellung der Displaybeleuchtung

- Drücken Sie im Normalmodus die **UP** oder **DOWN** Taste, um die Helligkeit der LED-Anzeige in drei Stufen einzustellen: L01 niedrige Helligkeit, L02 mittlere Helligkeit, L03 höchste Helligkeit.

8. Alarm

8.1 Einstellung der Alarmzeit

- Halten Sie im Normalmodus die **AL1** Taste für drei Sekunden gedrückt, um in den Einstellmodus zu gelangen.
- 6:00 Uhr (Voreinstellung) bzw. die zuletzt eingestellte Weckzeit und das Alarmsymbol 1 erscheinen. Die Stundenanzeige blinkt.
- Stellen Sie mit der **UP** oder **DOWN** Taste die Stunden ein.
- Bestätigen Sie mit der **AL1** Taste.
- Geben Sie auf gleiche Weise die Minuten ein.
- Bestätigen Sie mit der **AL1** Taste.
- Das Display kehrt in den Normalmodus zurück.
- Der Alarm ist aktiviert und das Alarmsymbol 1 bleibt im Display stehen.
- Der Alarm 2 lässt sich auf die gleiche Weise mit der **AL2** Taste einstellen.

8.2 Alarm aktivieren und deaktivieren

- Drücken Sie die **AL1** Taste im Normalmodus, um die Alarmfunktion zu aktivieren oder deaktivieren.
- Wird der Alarm 1 deaktiviert verschwindet das Alarmsymbol 1 im Display.
- Wird der Alarm 1 aktiviert, wird die eingestellte Alarmzeit für 5 Sekunden angezeigt und das Alarmsymbol 1 erscheint im Display.
- Der Alarm 2 lässt sich auf gleiche Weise mit der **AL2** Taste aktivieren oder deaktivieren.

8.3 Weckvorgang

- Bei aktiviertem Alarm beginnt der Wecker zu klingeln, wenn die eingestellte Weckzeit von Alarm 1 oder Alarm 2 erreicht ist. Das entsprechende Alarmsymbol blinkt.
- Drücken Sie auf eine beliebige Taste (außer **AL1/AL2**), wird der Alarm beendet. Der Alarm bleibt für die gleiche Weckzeit am nächsten Tag aktiviert und das Alarmsymbol bleibt im Display stehen.

- Drücken Sie die **AL1** Taste oder **AL2** Taste, um den Alarm für 5 Minuten zu pausieren. Das entsprechende Alarmsymbol blinkt.
- Drücken Sie eine beliebige Taste (außer **AL1/AL2**), um die Snooze-Funktion auszuschalten.

9. Befestigen

- Wandmontage: Hängen Sie die Uhr mit einem stabilen Nagel oder einer Schraube mit Dübel an der Aufhängeöse auf. Vergewissern Sie sich, dass die Uhr sicher befestigt ist.
- Aufstellen: Nehmen Sie die Standfüße aus dem Halter und stecken Sie sie in die dafür vorgesehenen Öffnungen. Stellen Sie die Uhr auf eine ebene Oberfläche.

10. Fehlerbeseitigung

Problem	Lösungen
Keine Anzeige	→ Gerät mit Netzteil anschließen → Netzteil überprüfen
Unkorrekte Anzeige	→ Uhrzeit einstellen

Wenn Ihr Gerät trotz dieser Maßnahmen immer noch nicht funktioniert, wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

11. Entsorgung

Dieses Produkt und die Verpackung wurden unter Verwendung hochwertiger Materialien und Bestandteile hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können. Dies verringert den Abfall und schont die Umwelt.

Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht über die eingerichteten Sammelsysteme.



Entsorgung des Elektrogeräts

Entnehmen Sie nicht festverbaute Batterien und Akkus aus dem Gerät und entsorgen Sie diese getrennt. Dieses Gerät ist entsprechend der EU-Richtlinie über die Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE) gekennzeichnet. Dieses Produkt darf nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden.



Digitale LED-Wand- oder Tischuhr

Der Nutzer ist verpflichtet, das Altgerät zur umweltgerechten Entsorgung bei einer ausgewiesenen Annahmestelle für die Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten abzugeben. Die Rückgabe ist unentgeltlich. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften!



Entsorgung der Batterien

Batterien und Akkus dürfen keinesfalls in den Hausmüll. Sie enthalten Schadstoffe, die bei unsachgemäßer Entsorgung der Umwelt und der Gesundheit Schaden zufügen können. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Batterien und Akkus zur umweltgerechten Entsorgung beim Handel oder entsprechenden Sammelstellen gemäß nationalen oder lokalen Bestimmungen abzugeben. Die Rückgabe ist unentgeltlich.

Die Bezeichnungen für enthaltene Schadstoffe sind:
Cd=Cadmium, Hg=Quecksilber, Pb=Blei.

Reduzieren Sie die Entstehung von Abfällen aus Batterien, indem Sie Batterien mit längerer Lebensdauer oder geeignete wiederaufladbare Akkus nutzen. Vermeiden Sie die Vermüllung der Umwelt und lassen Sie Batterien oder batteriehaltige Elektro- und Elektronikgeräte nicht achtlos liegen. Die getrennte Sammlung und Verwertung von Batterien und Akkus leisten einen wichtigen Beitrag zur Entlastung der Umwelt und Vermeidung von Gefahren für die Gesundheit.



WARNUNG!
Umwelt- und Gesundheitsschäden durch falsche Entsorgung der Batterien!



WARNUNG!
Explosionsgefahr bei lithiumhaltigen Batterien!

- Bei lithiumhaltigen Altbatterien und Akkus (Li=Lithium) besteht hohe Brand- und Explosionsgefahr durch Hitze oder mechanische Beschädigungen mit möglichen schwerwiegenden Folgen für Mensch und Umwelt. Achten Sie besonders auf die ordnungsgemäße Entsorgung.

12. Technische Daten

Spannungsversorgung	Netzadapter mit USB-Kabel (inklusive) Input: 100-240V AC 50/60Hz 0,3A Max Output: 5,0 V DC 1,5A, 7,5W Ø Effizienz im Betrieb: 76,65% Leistungsaufnahme bei Nulllast: ≤0,10 W
Batterie	1 x CR2032 Knopfzell-Batterie (inklusive)
Marke	Yufeng
Hersteller	Changzhou Yufeng Battery Co., Ltd No.115 Tianhe Road, Xinbei District, Changzhou, Jiangsu, China
Messbereich	-19°C...+50°C (-2,2°F...122°F)
Gehäusemaße	Ø 255 x 32 (94) mm
Gewicht	572 g (nur das Gerät)

Diese Anleitung oder Auszüge daraus dürfen nur mit Zustimmung von TFA Dostmann veröffentlicht werden. Die technischen Daten entsprechen dem Stand bei Drucklegung und können ohne vorherige Benachrichtigung geändert werden. Die neuesten technischen Daten und Informationen zu Ihrem Produkt finden Sie auf unserer Homepage unter Eingabe der Artikel-Nummer in das Suchfeld.

www.tfa-dostmann.de
E-Mail: info@tfa-dostmann.de

TFA Dostmann GmbH & Co.KG, Zum Ottersberg 12, 97877 Wertheim, Deutschland
Handelsregister-Nummer: Reg. Gericht Mannheim HRA 570186

Digital LED wall or table clock

Thank you for choosing this product from TFA Dostmann.

1. Before you use this product

-  **Please make sure you read the instruction manual carefully.**
- **The operating instructions are enclosed with the device or can be downloaded at www.tfa-dostmann.de/en/service/downloads/instruction-manuals**
- This product should only be used as described within these instructions.
- Following and respecting the instructions in your manual will prevent damage to your instrument and loss of your statutory rights arising from defects due to incorrect use.
- We shall not be liable for any damage occurring as a result of non-following of these instructions. Likewise, we take no responsibility for any incorrect readings or for any consequences resulting from them.
- **Please pay particular attention to the safety notices!**
- **Please keep this instruction manual safe for future reference.**

2. Delivery contents

- Digital wall or table clock
- USB cable with power supply
- Button cell battery CR2032
- User manual

3. Range of application and all the benefits of your new instrument at a glance

- Time display in 12- or 24-hour format
- Circling seconds display with coloured LEDs
- Date and weekday
- Indoor temperature (°C/°F)
- LED display with 3 brightness levels
- Two alarms with snooze function
- Wall mounting or table standing

4. For your safety



Caution!
Risk of electrocution!

- Plug the device only into a mains socket installed within your country's electrical safety regulations and with a correct mains voltage (see nameplate).

- The mains socket must be located near the equipment and it must be easily accessible.
- Unplug the device immediately if any fault occurs.
- The device and the power adapter must not come into contact with water or moisture. Only suitable for use in dry indoor areas.
- Do not use the device if the housing or the power adapter are damaged.
- Operate the device out of reach of persons (including children) who cannot fully appreciate the potential risks of handling electrical equipment.
- Only use the supplied power adapter.
- Connect the lead to the device first and then plug the power adapter into the socket.
- Route the mains cable so it does not come into contact with sharp-edged or hot objects.



WARNING!
Risk of injury!

- Keep this device and the battery out of reach of children.
- Small parts can be swallowed by children (under three years old).
- Batteries contain harmful acids and may be hazardous if swallowed. If you suspect a battery could have been swallowed or otherwise caught in the body, seek medical help immediately.
- Batteries must not be thrown into a fire, short-circuited, taken apart or recharged. **Risk of explosion!**
- Low batteries should be changed as soon as possible to prevent damage caused by leaking. Make sure the polarities are correct. Remove the battery if you do not use the device for a long period of time. Avoid contact with skin, eyes and mucous membranes when handling leaking batteries. In case of contact, immediately rinse the affected areas with water and consult a doctor.



CAUTION!
Important information on product safety!

- Unauthorised repairs, alterations or changes to the product are prohibited.
- Do not expose the device to extreme temperatures, vibrations or shocks.
- Clean the device with a soft damp cloth. Do not use solvents or scouring agents.
- Protect it from moisture!



Digital LED wall or table clock

5. Elements

A: Display (Fig. 1):

- A 1:** Temperature
- A 2:** Indication of seconds
- A 3:** Temperature unit
- A 4:** Alarm symbol 1
- A 5:** Time / alarm time
- A 6:** Alarm symbol 2
- A 7:** Date
- A 8:** Day of the week
- A 9:** PM in 12-hour format

B: Buttons (Fig. 2):

- B 1:** **AL1** button
- B 2:** **AL2** button
- B 3:** **DOWN** button
- B 4:** **UP** button
- B 5:** **SET** button

C: Housing (Fig. 2):

- C 1:** Wall mounting hole
- C 2:** Cable compartment
- C 3:** Holder for stands
- C 4:** Battery compartment
- C 5:** Mounting holes for stands
- C 6:** USB port

6. Getting started

- Remove the protective film from the display.
- Open the battery compartment and remove the battery insulation strip.
- The CR2032 button cell (included) is a back-up battery to keep the clock operational in the event of a blackout or other power failure.
- Close the battery compartment.
- Open the cover of the cable compartment. Plug the supplied USB-cable into the designated ports on the device (USB-C) and mains adapter (USB-A). Close the cable compartment.



- Connect the device with the power supply to the mains. **Important!** Make sure that your household voltage is no more than 240V! Otherwise your device may be damaged.
- The device will alert you with a beep and all LED segments will be displayed for a short moment.

7. Operation

7.1 Manual settings

- Press the **SET** button for three seconds to enter the setting mode.
- The first adjustable value flashes on the display.
- Use the **UP** or **DOWN** button to make the desired setting, while the value flashes.
- Confirm with the **SET** button and go to the next setting.
- The sequence is shown as follows:
 - Year, month, day
 - 24/12-hour format (default: 24HR)
 - Hour, minutes
- Confirm the setting with the **SET** button. The display automatically returns to the normal mode.

NOTES:

- If there is no button operation for 20 seconds in setting mode, the display will return to normal mode automatically. The device will automatically use the settings.
- Press and hold the **UP** or **DOWN** button in setting mode for fast mode.

7.2 Temperature unit setting

- Press and hold the **UP** button in normal mode for three seconds to change between °C (Celsius) or °F (Fahrenheit) as temperature units.

7.3 Setting of display light

- Press the **UP** or **DOWN** button in normal mode to adjust the brightness of the LED display in three steps: L01 low brightness, L02 medium brightness, L03 highest brightness.



Digital LED wall or table clock

8. Alarm

8.1 Alarm time setting

- Press and hold the **AL1** button in normal mode for three seconds to enter the setting mode.
- The alarm symbol 1 and 6:00 (default) or the last adjusted alarm time appear on the display. The hour digits flash.
- Press the **UP** or **DOWN** button to adjust the hours.
- Confirm with the **AL1** button.
- Set the minutes in the same way.
- Confirm with the **AL1** button.
- The display automatically returns to the normal mode.
- The alarm is activated and the alarm symbol 1 remains on the display.
- Alarm 2 can be set in the same way using the **AL2** button.

8.2 Activate/deactivate alarm

- Press the **AL1** button in normal mode to activate or deactivate the alarm function.
- If alarm 1 is deactivated, alarm symbol 1 disappears from the display.
- When alarm 1 is activated, the set alarm time is displayed for 5 seconds and alarm symbol 1 appears on the display.
- Alarm 2 can be activated or deactivated in the same way using the **AL2** button.

8.3 Wake-up process

- When the alarm is activated, the alarm starts to ring when the set alarm time of alarm 1 or 2 is reached. The corresponding alarm symbol flashes.
- Press any button (except **AL1/AL2**) and the alarm will stop. The alarm remains activated at the same time on the following day and the alarm symbol remains on the display.
- Press the **AL1** or **AL2** button to pause the alarm for 5 minutes. The corresponding alarm symbol flashes.
- Press any button (except **AL1/AL2**) to stop the snooze function.

9. Attachment

- Wall mounting: With the wall mounting hole you can fix the clock with a solid nail or screw and dowel on a wall. Make sure that the clock is securely fastened.

- Positioning: Remove the stands from the holder and insert them into the openings provided. Place the clock on a flat surface.

10. Troubleshooting

Problem	Solution
No display	→ Connect the device to the power adapter → Check the power adapter
Incorrect indication	→ Set the clock

If your device fails to work despite these measures, please contact the retailer where you purchased the product from for advice.

11. Waste disposal

This product and its packaging have been manufactured using high-grade materials and components which can be recycled and reused. This reduces waste and protects the environment.

Dispose of the packaging in an environmentally friendly manner using the collection systems that have been set up.



Disposal of the electrical device

Remove non-permanently installed batteries and rechargeable batteries from the device and dispose of them separately. This product is labelled in accordance with the EU Waste Electrical and Electronic Equipment Directive (WEEE). This product must not be disposed of in ordinary household waste. As a consumer, you are required to take end-of-life devices to a designated collection point for the disposal of electrical and electronic equipment, in order to ensure environmentally-compatible disposal. The return service is free of charge. Observe the current regulations in place!



Disposal of the batteries

Never dispose of empty batteries and rechargeable batteries with ordinary household waste. They contain pollutants which, if improperly disposed of, can harm the environment and human health. As a consumer, you are required by law to take them to your retail store or to an appropriate collection site depending on national or local regulations in order to protect the environment. The return service is free of charge.

Digital LED wall or table clock



The symbols for the contained heavy metals are:
Cd=cadmium, Hg=mercury, Pb=lead.

Reduce the generation of waste from batteries by using batteries with a longer lifespan or suitable rechargeable batteries. Avoid littering the environment and do not leave batteries or battery-containing electrical and electronic devices lying around carelessly. The separate collection and recycling of batteries and rechargeable batteries make an important contribution to relieving the impact on the environment and avoiding health risks.



WARNING!
Damage to the environment and health through incorrect disposal of the batteries!



WARNING!
Batteries containing lithium can explode!

- Old batteries and rechargeable batteries containing lithium (Li=lithium) present a high risk of fire and explosion due to heat or mechanical damage with potentially serious consequences for people and the environment. Pay particular attention to correct disposal.

12. Specifications

Power consumption	Power adaptor with USB-cable (included) Input: 100-240V AC 50/60Hz 0.3A Max Output: 5.0 V DC 1.5A, 7.5W Average active efficiency: ≥76.65% No-load power consumption: ≤0.10 W
Battery	1 x Button cell battery CR2032 (included)
Brand name Manufacturer	Yufeng Changzhou Yufeng Battery Co., Ltd No.115 Tianhe Road, Xinbei District, Changzhou, Jiangsu, China
Measuring range	-19°C...+50°C (-2,2°F...122°F)

No part of this manual may be reproduced without written consent of TFA Dostmann. The technical data are correct at the time of going to print and may change without prior notice. The latest technical data and information about this product can be found in our homepage by simply entering the product number in the search box.

www.tfa-dostmann.de
E-Mail: info@tfa-dostmann.de

TFA Dostmann GmbH & Co.KG, Zum Ottersberg 12, 97877 Wertheim, Germany
Commercial registration number: Reg. Gericht Mannheim HRA 570186

F

Horloge murale ou de table numérique à LED

Nous vous remercions d'avoir choisi l'appareil de la société TFA Dostmann.

1. Avant d'utiliser votre appareil

-  **Veuillez lire attentivement le mode d'emploi.**
- **Le mode d'emploi est joint à l'appareil ou peut être téléchargé à l'adresse suivante**
www.tfa-dostmann.de/en/service/downloads/instruction-manuals
- N'utilisez jamais l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le présent mode d'emploi.
- En respectant ce mode d'emploi, vous éviterez d'endommager votre appareil et de perdre vos droits légaux en cas de défaut si celui-ci résulte d'une utilisation non-conforme.
- Nous n'assumons aucune responsabilité pour des dommages qui auraient été causés par le non-respect du présent mode d'emploi. De même, nous n'assumons aucune responsabilité pour des relevés incorrects et les conséquences qu'ils pourraient engendrer.
- **Suivez bien toutes les consignes de sécurité !**
- **Conservez soigneusement le mode d'emploi !**

2. Contenu de la livraison

- Horloge murale ou de table numérique
- Câble USB avec adaptateur secteur
- Pile bouton CR2032
- Mode d'emploi

3. Aperçu du domaine d'utilisation et de tous les avantages de votre nouvel appareil

- Affichage de l'heure au format 12 ou 24 heures
- Affichage des secondes rotatif avec LED en couleur
- Jour de la semaine et date
- Température intérieure (°C/°F)
- Écran à LED avec 3 niveaux d'éclairage
- Deux alarmes avec fonction de répétition snooze
- Peut être posé sur une surface plane ou fixé au mur

4. Pour votre sécurité



Attention !
Danger de choc électrique !

- Branchez l'appareil uniquement sur une prise de courant réglementaire ayant une tension de secteur appropriée (voir la plaque signalétique).
- La prise de courant doit être proche de l'équipement et facilement accessible.
- Retirez immédiatement la fiche de la prise en cas de défaut.
- L'appareil et l'adaptateur secteur ne doivent pas entrer en contact avec de l'eau ou de l'humidité. Convient uniquement pour une utilisation en intérieur sec.
- N'utilisez pas l'appareil si le boîtier ou l'adaptateur secteur sont endommagés.
- Opérez le produit hors de la portée de personnes (enfants compris) inaptes à évaluer les risques possibles liés au maniement d'appareils électriques.
- Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni.
- Commencez par brancher le cordon d'alimentation à l'appareil, branchez ensuite la fiche dans la prise secteur.
- Placez le cordon d'alimentation de sorte qu'il n'entre pas en contact avec des objets tranchants ou brûlants.



AVERTISSEMENT !
Danger de blessure

- Placez votre appareil et la pile hors de la portée des enfants.
- Les petites pièces peuvent être avalées par les enfants (moins de trois ans).
- Les piles contiennent des acides nocifs pour la santé et peuvent être mortelles dans le cas d'une ingestion. Si vous craignez qu'une pile ait pu être avalée ou ingérée d'une autre manière, quelle qu'elle soit, contactez immédiatement un médecin d'urgence.
- Ne jetez jamais de piles dans le feu, ne les court-circuitiez pas, ne les démontez pas et ne les rechargez pas. **Risque d'explosion !**
- Une pile faible doit être remplacée le plus rapidement possible afin d'éviter toute fuite. Veillez à la bonne polarité de la pile. Retirez la pile si vous n'utilisez pas votre appareil pendant une durée prolongée. Évitez tout contact de la peau, des yeux et des muqueuses avec le liquide des piles. En cas de contact, rincez immédiatement les zones concernées à l'eau et consultez un médecin.

Horloge murale ou de table numérique à LED

F



ATTENTION !
Conseils importants de sécurité du produit !

- Vous ne devez en aucun cas réparer, démonter ou modifier l'appareil par vous-même.
- Évitez d'exposer l'appareil à des températures extrêmes, à des vibrations ou à des chocs.
- Pour le nettoyage de votre appareil, utilisez un chiffon doux et humide. N'utilisez pas de solvants ou d'agents abrasifs !
- Protégez-le contre l'humidité.

5. Composants

A : Affichage (Fig. 1) :

- A 1 :** Température
- A 2 :** Indication des secondes
- A 3 :** Unité de température
- A 4 :** Symbole de réveil 1
- A 5 :** Indication de l'heure / heure de réveil
- A 6 :** Symbole de réveil 2
- A 7 :** Date
- A 8 :** Jour de la semaine
- A 9 :** PM en format de 12 heures

B : Touches (Fig. 2) :

- B 1 :** Touche **AL1**
- B 2 :** Touche **AL2**
- B 3 :** Touche **DOWN**
- B 4 :** Touche **UP**
- B 5 :** Touche **SET**

C : Boîtier (Fig. 2) :

- C 1 :** Œillet de suspension
- C 2 :** Compartiment à câble
- C 3 :** Support pour pieds
- C 4 :** Compartiment à pile
- C 5 :** Ouvertures pour le montage des pieds
- C 6 :** Prise USB

6. Mise en service

- Retirez le film de protection de l'affichage.
- Ouvrez le compartiment à pile et enlevez le film de protection de la pile.
- La pile bouton CR2032 (incluse) est une pile de soutien qui sert à maintenir le fonctionnement du réveil lors de l'éteinte soudaine ou d'une panne de courant.
- Refermez le compartiment à pile.
- Ouvrez le compartiment à câble. Branchez le câble USB fourni dans les ports prévus à cet effet sur l'appareil (USB-C) et sur l'adaptateur secteur (USB-A). Refermez le compartiment à câble.
- Raccordez l'appareil au réseau électrique à l'aide de l'adaptateur secteur. **Important !** Assurez-vous que la tension de réseau ne dépasse pas 240V. Une autre tension de réseau pourrait endommager votre appareil.
- Un signal sonore se fait entendre et tous les segments LED s'allument brièvement.

7. Utilisation

7.1 Réglages manuels

- Appuyez sur la touche **SET** pendant trois secondes, pour accéder au mode de réglage.
- La première valeur réglable clignote sur l'écran.
- Utilisez la touche **UP** ou **DOWN** pour effectuer le réglage souhaité, pendant que la valeur clignote.
- Appuyez sur la touche **SET** pour confirmer le réglage et passer à la valeur suivante.
- L'ordre est le suivant :
 - Année, mois, jour
 - Format 24/12 heures (par défaut : 24Hr)
 - Heures, minutes
- Validez au moyen de la touche **SET**. L'affichage revient au mode normal.

Remarques :

- Si pendant 20 secondes aucune touche n'est activée en mode de réglage, l'affichage change automatiquement en mode normal. Les réglages sont alors automatiquement repris par l'appareil.
- Si vous maintenez la touche **UP** ou **DOWN** appuyée au cours d'un mode de réglage vous passez en déroulement rapide.

F

Horloge murale ou de table numérique à LED

7.2 Réglage de l'unité de température

- Maintenez la touche **UP** appuyée pendant trois secondes en mode normal pour configurer l'affichage de la température en °C (Celsius) ou en °F (Fahrenheit).

7.3 Réglage de l'éclairage de l'écran

- En mode normal, appuyez sur la touche **UP** ou **DOWN** pour régler la luminosité de l'affichage LED sur trois niveaux : L01 luminosité faible, L02 luminosité moyenne, L03 luminosité maximale.

8. Alarme de réveil

8.1 Réglage de l'heure de réveil

- Maintenez la touche **AL1** appuyée pendant trois secondes en mode normal pour accéder au mode de réglage.
- Le symbole de réveil 1 et 6:00 (par défaut) ou l'heure de réveil réglée précédemment apparaissent sur l'écran. L'affichage de l'heure clignote.
- Réglez l'heure avec la touche **UP** ou **DOWN**.
- Validez au moyen de la touche **AL1**.
- Procédez de même pour régler les minutes.
- Validez au moyen de la touche **AL1**.
- L'affichage revient au mode normal.
- Le réveil est activé et le symbole de réveil 1 reste à l'écran.
- L'alarme de réveil 2 peut être réglée de la même manière avec la touche **AL2**.

8.2 Activer et désactiver le réveil

- Appuyez sur la touche **AL1** en mode normal pour activer ou désactiver la fonction de réveil.
- Si le réveil 1 est désactivée, le symbole de réveil 1 disparaît de l'écran.
- Si le réveil 1 est activée, l'heure de réveil réglée apparaît pour 5 secondes sur l'écran et le symbole de réveil 1 apparaît sur l'écran.
- L'alarme de réveil 2 peut être activée ou désactivée de la même manière avec la touche **AL2**.

8.3 Au réveil

- Lorsque l'heure de réveil 1 ou 2 fixée est atteinte, le réveil se met à sonner (si la fonction de réveil est activée). Le symbole de réveil correspondant clignote.

- Appuyez sur une touche de votre choix (sauf **AL1/AL2**) pour éteindre le réveil. Le réveil reste activé pour la même heure le lendemain et le symbole du réveil reste affiché à l'écran.
- Appuyez sur la touche **AL1** ou **AL2** pour mettre l'alarme en pause pendant 5 minutes. Le symbole de réveil correspondant clignote.
- Appuyez sur une touche de votre choix (sauf **AL1/AL2**) pour arrêter la fonction « snooze ».

9. Fixation

- Montage mural : accrocher l'horloge à l'œillet de suspension à l'aide d'un clou solide ou d'une vis et d'une cheville. Assurez-vous que l'horloge est bien fixée.
- Mettre en place : retirez les pieds du support et insérez-les dans les ouvertures prévues à cet effet. Posez l'horloge sur une surface plane.

10. Dépannage

Problème	Solution
Aucun affichage	→ Raccordez le dispositif avec l'adaptateur → Vérifiez l'adaptateur secteur
Affichage incorrect	→ Réglez l'heure

Si votre appareil ne fonctionne toujours pas malgré ces mesures, adressez-vous au vendeur chez qui vous l'avez acheté.

11. Traitement des déchets

Ce produit et son emballage ont été fabriqués avec des matériaux de haute qualité qui peuvent être recyclés et réutilisés. Cela permet de réduire les déchets et de protéger l'environnement.

Éliminez les emballages de manière respectueuse de l'environnement par le biais des systèmes de collecte établis.



Horloge murale ou de table numérique à LED



Mise au rebut de l'appareil électrique

Retirez de l'appareil les piles et les batteries rechargeables qui ne sont pas installées de façon permanente et jetez-les séparément. Cet appareil est conforme aux normes de l'UE relatives au traitement des déchets électriques et électroniques (WEEE). L'appareil usagé ne doit pas être jeté dans les ordures ménagères. L'utilisateur s'engage, pour le respect de l'environnement, à déposer l'appareil usagé dans un centre de traitement agréé pour les déchets électriques et électroniques. La collecte est gratuite. Respectez les réglementations en vigueur !



Élimination des piles

Les piles et les batteries rechargeables ne doivent pas être jetées dans les détritrus ménagers. Elles contiennent des polluants qui peuvent nuire à l'environnement et à la santé si elles sont éliminées de manière inappropriée. En tant qu'utilisateur, vous avez l'obligation légale de rapporter les piles et batteries rechargeables usagées à votre revendeur ou de les déposer dans une déchetterie proche de votre domicile conformément à la réglementation nationale et locale. La collecte est gratuite.

Les métaux lourds sont désignés comme suit :
Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb.

Réduisez la production de déchets de piles en utilisant des piles à plus longue durée de vie ou des piles rechargeables appropriées. Ne jetez pas de déchets dans l'environnement et ne laissez pas traîner des piles ou des appareils électriques ou électroniques contenant des piles. La collecte et le recyclage des piles et des piles rechargeables contribuent de manière importante à la protection de l'environnement et à la prévention des risques pour la santé.



AVERTISSEMENT !

Une élimination incorrecte des piles
cause des dommages pour l'environnement et la santé !



AVERTISSEMENT !

Risque d'explosion avec des batteries contenant du lithium !

- Les piles et les batteries rechargeables usagées contenant du lithium (Li=lithium) présentent un risque élevé d'incendie et d'explosion dû à la chaleur ou à des dommages mécaniques, avec des conséquences graves possibles pour les personnes et l'environnement. Portez une attention particulière à une élimination appropriée.

F

12. Caractéristiques techniques

Alimentation	Adaptateur secteur avec câble USB (inclus) Entrée : 100-240V AC 50/60Hz 0,3A Max Sortie : 5,0 V DC 1,5A, 7,5W Rendement moyen en mode actif : ≥76,65% Consommation électrique hors charge : ≤0,10 W
Pile	Pile bouton 1 x CR2032 (incluse)
Marque	Yufeng
Fabricant	Changzhou Yufeng Battery Co., Ltd No.115 Tianhe Road, Xinbei District, Changzhou, Jiangsu, Chine
Plage de mesure	-19°C...+50°C (-2,2°F...122°F)
Dimensions du boîtier	Ø 255 x 32 (94) mm
Poids	572 g (appareil seulement)

La reproduction, même partielle, du présent mode d'emploi est strictement interdite sans l'accord explicite de TFA Dostmann. Les caractéristiques techniques de ce produit ont été actualisées au moment de l'impression et peuvent être modifiées sans avis préalable. Les dernières données techniques et les informations concernant votre produit peuvent être consultées en entrant le numéro de l'article sur notre site Internet.

www.tfa-dostmann.de
E-Mail : info@tfa-dostmann.de

TFA Dostmann GmbH & Co.KG, Zum Ottersberg 12, 97877 Wertheim, Allemagne
Numéro d'enregistrement au registre du commerce : Reg. Gericht Mannheim HRA 570186



Orologio digitale da parete o da tavolo a LED

Vi ringraziamo per aver scelto l'apparecchio della TFA Dostmann.

1. Prima di utilizzare l'apparecchio

- **Leggete attentamente le istruzioni per l'uso.**
- **Le istruzioni per l'uso sono allegate all'apparecchio o possono essere scaricate da www.tfa-dostmann.de/en/service/downloads/instruction-manuals**
- Non utilizzate il prodotto in maniera diversa da quanto descritto in queste istruzioni.
- Non Seguendo le istruzioni per l'uso, eviterete anche di danneggiare il prodotto e di pregiudicare, a causa di un utilizzo scorretto, i diritti di consumatore che vi spettano per legge.
- Non Decliniamo ogni responsabilità per i danni derivanti dal mancato rispetto delle presenti istruzioni per l'uso. Allo stesso modo, non siamo responsabili per eventuali misurazioni errate e per le conseguenze che ne possono derivare.
- **Prestate particolare attenzione alle misure di sicurezza!**
- Non **Conservate con cura queste istruzioni per l'uso.**

2. La fornitura include

- Orologio digitale da parete o da tavolo
- Cavo USB con alimentatore
- Pila a bottone CR2032
- Istruzioni per l'uso

3. Utilizzi e vantaggi del vostro nuovo apparecchio

- Visualizzazione dell'ora in formato 12 o 24 ore
- Visualizzazione circolare dei secondi con LED colorati
- Data e giorno della settimana
- Temperatura interna (°C/°F)
- Display a LED con 3 livelli di luminosità
- Due allarmi con funzione snooze
- Montaggio a muro o sistemazione su piano d'appoggio

4. Per la vostra sicurezza



Attenzione!
Pericolo di morte per scossa elettrica!

- Collegare l'apparecchio solo ad una presa correttamente installata con una tensione di rete adeguata (vedi targhetta).



- La presa dell'alimentazione dovrebbe essere situata vicino al dispositivo ed essere facilmente accessibile.
- Estraete immediatamente la spina dalla presa di corrente qualora rileviate un guasto.
- L'apparecchio e l'alimentatore non devono venire a contatto con acqua o umidità. Adatto solo all'uso in ambienti interni asciutti.
- Non utilizzate il dispositivo qualora la struttura esterna o l'alimentatore risultino danneggiati.
- Utilizzate il dispositivo fuori dalla portata di persone (per esempio i bambini) che potrebbero non riconoscere adeguatamente il rischio derivante dall'uso di apparecchi elettrici.
- Utilizzate esclusivamente l'adattatore in dotazione.
- Collegare prima il cavo al dispositivo e successivamente inserire la spina nella presa di corrente.
- Proteggete il cavo di alimentazione in modo da evitare il contatto con oggetti appuntiti o caldi.



AVVERTENZA!
Pericolo di lesioni:

- Tenere il dispositivo e la batteria lontano dalla portata dei bambini.
- Le piccole parti possono essere ingerite dai bambini (sotto i tre anni).
- Le batterie contengono acidi nocivi per la salute. Se ingerite, le batterie possono essere mortali. Se si sospetta che una batteria sia stata ingerita o inserita nel corpo in altra maniera, consultare immediatamente un medico.
- Non gettare le batterie nel fuoco, non polarizzarle in maniera scorretta, non smontarle e non cercare di ricaricarle. Pericolo di esplosione!
- Sostituire quanto prima le batterie esauste, in modo da evitare perdite. Accertarsi di aver rispettato le corrette polarità. Rimuovere la batteria, se non si utilizza l'apparecchio per un periodo prolungato. Evitare il contatto del liquido delle batterie con la pelle, gli occhi e le mucose. In casi di contatto, sciacquare subito la zona interessata con acqua e consultare un medico.



Attenzione!
Avvertenze sulla sicurezza del prodotto!

- Non sono consentite riparazioni, alterazioni o modifiche non autorizzate del dispositivo.
- Non esporre l'apparecchio a temperature estreme, vibrazioni e urti.



Orologio digitale da parete o da tavolo a LED

- Per pulire l'apparecchio utilizzare solo un panno morbido leggermente inumidito. Non usare solventi o abrasivi.
- Proteggere dall'umidità.

5. Componenti

A: Display (Fig. 1):

- A 1:** Temperatura
- A 2:** Indicazione dei secondi
- A 3:** Unità di temperatura
- A 4:** Simbolo della sveglia 1
- A 5:** Orologio/orario della sveglia
- A 6:** Simbolo della sveglia 2
- A 7:** Data
- A 8:** Giorno della settimana
- A 9:** PM nel formato 12 ore

B: Tasti (Fig. 2):

- B 1:** Tasto **AL1**
- B 2:** Tasto **AL2**
- B 3:** Tasto **DOWN**
- B 4:** Tasto **UP**
- B 5:** Tasto **SET**

C: Struttura esterna (Fig. 2):

- C 1:** Foro di sospensione
- C 2:** Vano cavo
- C 3:** Supporto per piedini
- C 4:** Vano batteria
- C 5:** Aperture per il montaggio dei piedini
- C 6:** Ingresso USB

6. Messa in funzione

- Rimuovere il foglio protettivo dal display.
- Aprire il vano batteria e rimuovere la striscia d'interruzione dalla batteria.
- La batteria a bottone CR2032 (fornita) è una batteria tampone che mantiene l'orologio in funzione in caso di interruzione di energia.
- Richiudere il vano batteria.

- Aprire il vano cavo. Collegare il cavo USB in dotazione alle porte previste sul dispositivo (USB-C) e sull'alimentatore (USB-A). Richiudere il vano cavo.
- Collegare il dispositivo con l'alimentatore alla rete elettrica. **Avvertenza importante!** Controllate che il voltaggio della vostra abitazione non sia maggiore di 240V~. Tensioni diverse possono danneggiare lo strumento.
- Viene emesso un breve segnale acustico e tutti i segmenti a LED appaiono brevemente.

7. Uso

7.1 Impostazioni manuali

- Tenere premuto il tasto **SET** per tre secondi per passare alla modalità di impostazione.
- Il primo valore regolabile lampeggia sul display.
- Utilizzare il tasto **UP** o **DOWN** per effettuare l'impostazione desiderata, mentre il valore lampeggia.
- Premere il tasto **SET** per confermare l'impostazione e passare al valore successivo.
- L'ordine è il seguente:
 - Anno, mese, giorno
 - Formato 24/12 ore (predefinito: 24Hr)
 - Ore, minuti
- Confermare con il tasto **SET**. Il display torna alla modalità normale.

Note:

- Se per 20 secondi non si aziona nessun tasto in modalità impostazione, la visualizzazione va automaticamente alla modalità normale. Il dispositivo adotta automaticamente le impostazioni.
- Tenere premuto il tasto **UP** o **DOWN** in modalità impostazione per procedere velocemente.

7.2 Impostazione della visualizzazione della temperatura

- Tenere premuto per tre secondi il tasto **UP** nella modalità normale, è possibile commutare la visualizzazione della temperatura da °C (Celsius) a °F (Fahrenheit).

7.3 Impostazione dell'illuminazione del display

- In modalità normale, premere il tasto **UP** o **DOWN** per regolare la luminosità del display LED su tre livelli: L01 luminosità bassa, L02 luminosità media, L03 luminosità massima.



Orologio digitale da parete o da tavolo a LED

8. Allarme

8.1 Impostazione dell'ora della sveglia

- Tenere premuto il tasto **AL1** nella modalità normale per tre secondi per entrare nella modalità di impostazione.
- Il simbolo della sveglia 1 e 6:00 (predefinito) o l'ora della sveglia impostata l'ultima volta vengono visualizzati sul display. L'indicazione dell'ora lampeggia.
- Impostare le ore con il tasto **UP** o **DOWN**.
- Confermare con il tasto **AL1**.
- Inserire i minuti procedendo nello stesso modo.
- Confermare con il tasto **AL1**.
- Il display torna alla modalità normale.
- La funzione sveglia è attivata e il simbolo della sveglia 1 resta fisso sul display.
- La sveglia 2 può essere impostata allo stesso modo utilizzando il tasto **AL2**.

8.2 Attivare e disattivare la funzione sveglia

- Premere il tasto **AL1** in modalità normale per attivare o disattivare la funzione della sveglia.
- Se la sveglia 1 viene disattivata, il simbolo della sveglia 1 scompare dal display.
- Se la sveglia 1 viene attivata, sul display viene visualizzata l'ora della sveglia impostata per 5 secondi e sul display appare il simbolo della sveglia 1.
- La sveglia 2 può essere attivata o disattivata allo stesso modo utilizzando il tasto **AL2**.

8.3 Durante la sveglia

- Quando l'allarme è attivato, la sveglia inizia a suonare quando viene raggiunta l'ora impostata per la sveglia 1 o la sveglia 2. Il simbolo corrispondente lampeggia sul display.
- Premere un tasto a piacere (ad eccezione **AL1/AL2**) per arrestare il suono della sveglia. La sveglia rimane attivata per la stessa ora del giorno successivo e il simbolo della sveglia rimane sul display.
- Premere il tasto **AL1** o **AL2** per interrompere la sveglia per 5 minuti. Il simbolo corrispondente lampeggia sul display.
- Premere un tasto a piacere (ad eccezione **AL1/AL2**) per arrestare la funzione snooze.

9. Montaggio

- Montaggio a parete: Fissare l'orologio con un chiodo robusto o una vite con tassello al foro di sospensione. Assicurarsi che l'orologio sia ben fissato.
- Posizionamento: Estrarre i piedini dal supporto e inserirli nelle aperture previste. Posizionare l'orologio su una superficie piana.

10. Guasti

Problema	Risoluzione del problema
Nessuna indicazione	→ Collegare il dispositivo all'alimentatore → Controllare l'alimentatore
Indicazione non corretta	→ Impostare l'ora

Qualora il vostro apparecchio continui a non funzionare nonostante queste procedure, rivolgetevi al rivenditore presso il quale lo avete acquistato.

11. Smaltimento

Questo prodotto e il suo imballaggio sono stati realizzati utilizzando materiali e componenti di alta qualità che possono essere riciclati e riutilizzati. Questo riduce i rifiuti e protegge l'ambiente.

Smaltire gli imballaggi in modo ecologico attraverso i sistemi di raccolta in vigore.



Smaltimento del dispositivo elettrico

Rimuovere dal dispositivo le batterie e le batterie ricaricabili estraibili e smaltirle separatamente.

Questo apparecchio è etichettato in conformità alla Direttiva UE sullo smaltimento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche (WEEE). Questo prodotto non deve essere smaltito insieme ai rifiuti domestici. Il consumatore è tenuto a consegnare il vecchio apparecchio presso un punto di raccolta per lo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche ai fini di uno smaltimento ecologico. La restituzione è gratuita. Osservare i regolamenti in vigore!



Smaltimento delle batterie

È assolutamente vietato gettare le batterie e le batterie ricaricabili tra i rifiuti domestici.

Orologio digitale da parete o da tavolo a LED



Contengono sostanze tossiche che possono danneggiare l'ambiente e la salute se smaltite in modo improprio. In qualità di consumatori, siete tenuti per legge a consegnare le batterie usate al negoziante o ad altri enti preposti al riciclaggio in conformità alle vigenti disposizioni nazionali o locali, ai fini di uno smaltimento ecologico. La restituzione è gratuita.

Le sigle dei metalli pesanti contenuti sono:
Cd=cadmio, Hg=mercurio, Pb=piombo

Riducete l'accumulo di rifiuti utilizzando batterie più durature o batterie ricaricabili adatte. Combattete l'inquinamento ambientale causato dai rifiuti e non lasciate batterie o dispositivi elettrici o elettronici contenenti batterie abbandonati senza cura. La raccolta differenziata e il recupero delle batterie e batterie ricaricabili rappresentano un contributo importante per ridurre l'impatto ambientale ed evitare rischi per la salute.



AVVERTENZA!

Uno smaltimento non corretto delle batterie può comportare danni per l'ambiente e per la salute!



AVVERTENZA!

Pericolo di esplosione con batterie contenenti litio!

- Le batterie e le batterie ricaricabili usate che contengono litio (Li=litio) presentano un alto rischio di incendio ed esplosione dovuto al calore o a danni meccanici con possibili gravi conseguenze per le persone e l'ambiente. Prestare particolare attenzione al corretto smaltimento.

12. Dati tecnici

Alimentazione	Alimentatore con cavo USB Ingresso: 100-240V AC 50/60Hz 0,3A Max Uscita: 5,0 V DC 1,5A, 7,5W Rendimento medio in modo attivo: ≥76,65% Potenza assorbita nella condizione a vuoto: ≤0,10 W
Batteria	Pila a bottone 1 x CR2032 (fornita)
Marchio	Yufeng

Produttore	Changzhou Yufeng Battery Co., Ltd No.115 Tianhe Road, Xinbei District, Changzhou, Jiangsu, Cina
Campo di misura	-19°C...+50°C (-2,2°F...122°F)
Dimensioni esterne	Ø 255 x 32 (94) mm
Peso	572 g (solo apparecchio)



È vietata la pubblicazione delle presenti istruzioni o di parti di esse senza una precedente autorizzazione della TFA Dostmann. I dati tecnici corrispondono allo stato del prodotto al momento della stampa e possono cambiare senza preavviso. È possibile trovare dati tecnici e informazioni aggiornate sul prodotto inserendo il numero di articolo sul nostro sito.

www.tfa-dostmann.de
E-Mail: info@tfa-dostmann.de

TFA Dostmann GmbH & Co.KG, Zum Ottersberg 12, 97877 Wertheim, Germania
Numero di iscrizione nel registro delle imprese: Reg. Gericht Mannheim HRA 570186

NL

Digitale LED-wandklok of tafelklok

Hartelijk dank dat u voor dit apparaat van TFA Dostmann hebt gekozen.

1. Voordat u met het apparaat gaat werken

-  Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door.
- De gebruiksaanwijzing is bij het apparaat gevoegd of kan worden gedownload van www.tfa-dostmann.de/en/service/downloads/instruction-manuals
- Gebruik het product niet anders dan in deze handleiding is aangegeven.
- Door rekening te houden met wat er in de handleiding staat, vermijdt u ook beschadigingen van het product en riskeert u niet dat uw wettelijke rechten door verkeerd gebruik niet meer gelden.
- Voor schade die wordt veroorzaakt doordat u geen rekening houdt met de handleiding aanvaarden wij geen aansprakelijkheid. Ook zijn wij niet verantwoordelijk voor verkeerde metingen en de mogelijke gevolgen die daaruit voortvloeien.
- Volg met name de veiligheidsinstructies op!
- Deze gebruiksaanwijzing goed bewaren a.u.b.!

2. Levering

- Digitale wandklok of tafelklok
- USB kabel met netadapter
- Batterij knoopcel CR2032
- Gebruiksaanwijzing

3. Toepassing en alle voordelen van uw nieuwe apparaat in één oogopslag

- Tijdweergave 24/12-uursformaat
- Rondlopende secondeweergave met gekleurde leds
- Datum en weekdag
- Binnentemperatuur (°C/°F)
- LED display met helderheid in 3 stappen
- Twee alarmmogelijkheden met snoozefunctie
- Om op te hangen of neer te zetten

4. Voor uw veiligheid



Voorzichtig!
Levensgevaar door elektrocutie!

- Sluit het apparaat uitsluitend aan op een volgens de voorschriften geïnstalleerde stopcontact met een geschikte netspanning (zie typeplaatje).

- Het stopcontact moet zich dicht bij de apparatuur bevinden en gemakkelijk toegankelijk zijn.
- Trek altijd direct de stekker uit het stopcontact in het geval van een storing.
- Het apparaat en de stroomadapter mogen niet met water of vocht in aanraking komen. Alleen geschikt voor het gebruik in droge binnenruimtes.
- Gebruik het apparaat niet wanneer de behuizing of de netvoeding beschadigd is.
- Gebruik het apparaat buiten de reikwijdte van personen (ook kinderen) die de mogelijke gevaren van de omgang met elektrische apparaten zouden kunnen onderschatten.
- Gebruik uitsluitend de bijbehorende stroomadapter.
- Sluit eerst de kabel op het apparaat aan, steek daarna de stekker in het stopcontact.
- Leg het snoer zo neer dat het niet met scherpe of hete voorwerpen in aanraking komt.



WAARSCHUWING!
Kans op letsel!

- Houd het apparaat en de batterij buiten bereik van kinderen.
- Het apparaat bevat kleine onderdelen, die door kinderen (jonger dan drie jaren) ingeslikt kunnen worden.
- Batterijen bevatten zuren die de gezondheid schaden. Het inslikken van batterijen kan levensgevaarlijk zijn. Als u denkt dat de batterijen zijn ingeslikt of in het lichaam terecht zijn gekomen, dient u onmiddellijk medische hulp te zoeken.
- Batterijen niet in het vuur gooien, niet kortsluiten, niet uit elkaar halen of opladen. **Kans op explosie!**
- Zwakke batterijen moeten zo snel mogelijk worden vervangen om lekkage van de batterijen te voorkomen. Let op de juiste polariteit bij het plaatsen van de batterij. Verwijder de batterij, als u het apparaat langere tijd niet gebruikt. Als een batterij heeft gelekt, vermijd dan contact met de huid, ogen en slijmvliezen. Spoel in geval van contact met batterijzuur de desbetreffende plekken onmiddellijk af met water en raadpleeg een arts.



Let op!
Belangrijke informatie voor de productveiligheid!

- Het eigenmachtig repareren, verbouwen of veranderen van het apparaat is niet toegestaan.

Digitale LED-wandklok of tafelklok

NL

- Stel het apparaat niet bloot aan extreme temperaturen, trillingen en schokken.
- Maak het apparaat met een zachte, enigszins vochtige doek schoon. Geen schuur- of oplosmiddelen gebruiken!
- Tegen vocht beschermen!

5. Onderdelen

A: Display (Fig. 1):

- A 1:** Temperatuur
- A 2:** Seconden
- A 3:** Temperatuureenheid
- A 4:** Alarmsymbool 1
- A 5:** Tijd/alarmtijd
- A 6:** Alarmsymbool 2
- A 7:** Datum
- A 8:** Weekdag
- A 9:** PM bij 12-uur-cyclus

B: Toetsen (Fig. 2):

- B 1:** **AL1** toets
- B 2:** **AL2** toets
- B 3:** **DOWN** toets
- B 4:** **UP** toets
- B 5:** **SET** toets

C: Behuizing (Fig. 2):

- C 1:** Ophangoog
- C 2:** Kabelvak
- C 3:** Houder voor standvoetjes
- C 4:** Batterijvak
- C 5:** Openingen voor montage van de standvoetjes
- C 6:** USB-aansluiting

6. Inbedrijfstelling

- De beschermfolie van het display verwijderen.
- Open het batterijvak en verwijder de batterijstrip.
- De CR2032 knoopcel batterij (inclusief) behoud, na stroomuitval, de tijdfunctie, zodat er geen aanpassing moet worden gedaan.

- Sluit het batterijvak weer.
- Open het kabelvak. Sluit de meegeleverde USB-kabel aan op de daarvoor bestemde poorten op het apparaat (USB-C) en op de netadapter (USB-A). Sluit het kabelvak weer.
- Sluit het apparaat met de netadapter in het stopcontact aan. **Belangrijk!** Zorg ervoor dat de spanning van het stroomnet onder 240 V ligt! Andere netspanningen kunnen het toestel beschadigen.
- U hoort een signaal en alle LED-segmenten verschijnen kort.

7. Bediening

7.1 Handmatige instellingen

- Houdt de **SET** toets drie seconden lang ingedrukt om in de instelmodus te komen.
- De eerste instelbare waarde knippert op het display.
- Gebruik de **UP** of **DOWN** toets om de gewenste instelling te bepalen, zo lang de weergave knippert.
- Druk op de **SET** toets om de instelling te bevestigen en naar de volgende waarde te gaan.
- De volgorde is als volgt:
 - Jaar, maand, dag
 - 24/12-uursformaat (standaardinstelling: 24 uur)
 - Uren, minuten
- Bevestig met de **SET** toets. Het display keert terug naar de normale modus.

Opmerkingen:

- Als er gedurende 20 seconden geen toets wordt ingedrukt in de instelmodus, schakelt het display automatisch over naar de normale modus. Het apparaat neemt dan automatische de instellingen over.
- Houdt de **UP** of **DOWN** toets in de overeenkomstige instelmodus ingedrukt en u komt in de snelle modus.

7.2 Instelling van de temperatuureenheid

- Druk op de **UP** toets in de normale modus en houd deze voor drie seconden ingedrukt en u kunt tussen de weergave van de temperatuur in °C (graden Celsius) of °F (graden Fahrenheit) kiezen.

NL

Digitale LED-wandklok of tafelklok

7.3 Instelling van de displayverlichting

- Druk in de normale modus op de **UP** of **DOWN** toets om de helderheid van het LED-display in drie stappen in te stellen: L01 lage helderheid, L02 gemiddelde helderheid, L03 hoogste helderheid.

8. Alarm

8.1 Instelling van de alarmtijd

- Druk op de **AL1** toets in de normale modus en houd deze drie seconden ingedrukt, om in de instelmodus te komen.
- Het alarmsymbool 1 en 6:00 (standaardinstelling) of de laatst ingestelde wektijd verschijnen op het display. De uuraanduiding knippert.
- Stel het uur met de **UP** of **DOWN** toets in.
- Bevestig met de **AL1** toets.
- Stel op dezelfde manier de minuten in.
- Bevestig met de **AL1** toets.
- Het display keert terug naar de normale modus.
- De alarmfunctie is geactiveerd en het alarmsymbool 1 blijft staan.
- Het alarm 2 kan op dezelfde manier worden ingesteld met de **AL2** toets.

8.2 Activeren en deactiveren van het alarm

- Voor activeren of deactiveren van het alarm drukt u op de **AL1** toets in de normale modus.
- Als alarm 1 wordt gedeactiveerd, verdwijnt het alarmsymbool 1 van het display.
- Als alarm 1 wordt geactiveerd, wordt de ingestelde alarmtijd gedurende 5 seconden weergegeven en verschijnt het alarmsymbool 1 op het display.
- Alarm 2 kan op dezelfde manier geactiveerd of gedeactiveerd worden met de toets **AL2**.

8.3 Bij het wekken

- Wanneer de ingestelde wektijd van alarm 1 of alarm 2 bereikt is begint de wekker te rinkelen (bij actief alarm). Het desbetreffende symbool knippert.
- Druk op een willekeurige toets (met uitzondering van **AL1/AL2**) en het alarm zal stoppen. Het alarmsymbool blijft staan en het alarm activeert zich vanzelf weer op dezelfde wektijd.
- Druk op de **AL1** of **AL2** toets om het alarm gedurende 5 minuten te onderbreken. Het desbetreffende symbool knippert.

- Druk op een willekeurige toets (met uitzondering van **AL1/AL2**) en de snooze-functie zal stoppen.

9. Bevestiging

- Bevestigen aan een muur: Hang de klok met een stabiele nagel of met een schroef en plug aan het ophangoog. Controleer dat de klok veilig is bevestigd.
- Opstellen: Haal de standvoetjes uit de houder en steek ze in de daarvoor bestemde openingen. Plaats de klok op een effen oppervlak.

10. Storingswijzer

Probleem	Oplossing
Geen indicatie	→ Aansluiten van apparaat met stroomadapter → Stroomadapter controleren
Geen correcte weergave	→ Tijdsinstelling

Neem contact op met de verkoper bij wie u dit product gekocht heeft als uw apparaat ondanks deze maatregelen nog steeds niet werkt.

11. Afvoeren

Dit product en de verpakking zijn vervaardigd van hoogwaardige materialen en onderdelen, die kunnen worden gerecycled en hergebruikt. Dit vermindert afval en spaart het milieu.

Voer de verpakking op milieuvriendelijke wijze af via de daarvoor bestemde inzamelssystemen.



Afvoeren van het elektrisch apparaat

Verwijder niet vast ingebouwde batterijen en accu's uit het apparaat en voer die gescheiden af.

Dit apparaat is gemarkeerd in overeenstemming met de EU-richtlijn (WEEE) over het verwijderen van elektrisch en elektronisch afval.

Dit product mag niet met het huisvuil worden weggegooid. De gebruiker is verplicht om de apparatuur af te geven bij een als zodanig erkende inleverpunt voor het afvoeren van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur om een milieuvriendelijk afvoeren te garanderen. Inleveren is gratis. Neem de geldende voorschriften in acht!

Digitale LED-wandklok of tafelklok



Afvoeren van batterijen

Batterijen en accu's mogen niet met het huisvuil worden weggegooid. Zij bevatten schadelijke stoffen die schadelijk kunnen zijn voor het milieu en de gezondheid indien zij op onjuiste wijze worden afgevoerd. Als consument bent u wettelijk verplicht om gebruikte batterijen en accu's bij uw verkoper in te leveren of naar de daarvoor bestemde inleverpunten volgens de nationale of lokale bepalingen te brengen om een milieuvriendelijk afvoeren te garanderen. Inleveren is gratis.

De benamingen van de zware metalen zijn:
Cd=cadmium, Hg=kwik, Pb=lood

Verminder afval van batterijen door batterijen met een langere levensduur of geschikte oplaadbare batterijen te gebruiken. Vermijd milieuvervuiling en laat batterijen of elektrische en elektronische apparatuur met batterijen niet achteloos rondslingeren. De gescheiden inzameling en recycling van batterijen en accu's leveren een belangrijke bijdrage tot de ontlasting van het milieu en het voorkomen van gevaren voor de gezondheid.



WAARSCHUWING!
Milieu- en gezondheidsschade door verkeerde afvoer van batterijen!



WAARSCHUWING!
Explosiegevaar met lithiumhoudende batterijen!

- Gebruikte lithiumhoudende batterijen en accu's (Li=lithium) vormen een groot brand- en explosiegevaar als gevolg van hitte of mechanische beschadiging, met mogelijk ernstige gevolgen voor mens en milieu. Besteed bijzondere aandacht aan correct afvoeren.

12. Technische gegevens

Spanningsvoorziening	Netadapter met USB-kabel (inclusief) Input: 100-240V AC 50/60Hz 0,3A Max Output: 5,0 V DC 1,5A, 7,5W Gemiddelde actieve efficiëntie: ≥ 76,65% Energieverbruik in niet-belaste toestand: ≤ 0,10 W
Batterij	1 x Knoopcel CR2032 (inclusief)
Merksnaam	Yufeng

NL

Fabrikant	Changzhou Yufeng Battery Co., Ltd No.115 Tianhe Road, Xinbei District, Changzhou, Jiangsu, China
Meetbereik	-19°C...+50°C (-2,2°F...122°F)
Afmetingen behuizing	Ø 255 x 32 (94) mm
Gewicht	572 g (alleen het apparaat)

Deze gebruiksaanwijzing of gedeelten eruit mogen alleen met toestemming van TFA Dostmann worden gepubliceerd. De technische gegevens van dit apparaat zijn actueel bij het ter perse gaan en kunnen zonder voorafgaande informatie worden gewijzigd. De nieuwste technische gegevens en informatie over uw product kunt u vinden door het invoeren van het artikelnummer op onze homepage.

www.tfa-dostmann.de
E-Mail: info@tfa-dostmann.de

TFA Dostmann GmbH & Co.KG, Zum Ottersberg 12, 97877 Wertheim, Duitsland
Handelsregisternummer: Reg. Gericht Mannheim HRA 570186



Reloj digital LED de pared o de mesa

Muchas gracias por haber adquirido este dispositivo de TFA Dostmann.

1. Antes de utilizar el dispositivo

-  **Lea detenidamente las instrucciones de uso.**
- Las instrucciones de uso se adjuntan al dispositivo o se pueden descargar en la página web www.tfa-dostmann.de/en/service/downloads/instruction-manuals
- No emplee el dispositivo de modo distinto al especificado en estas instrucciones.
- Si sigue las instrucciones de uso, evitará que se produzcan daños en el dispositivo y no comprometerá a sus derechos por vicios, previstos legalmente debido a un uso incorrecto.
- No asumimos responsabilidad alguna por los daños originados por el incumplimiento de estas instrucciones de uso. Del mismo modo, no nos hacemos responsables por cualquier lectura incorrecta y de las consecuencias que pueden derivarse de tales.
- Tenga en cuenta ante todo las advertencias de seguridad.
- Guarde estas instrucciones de uso en un sitio seguro.

2. Entrega

- Reloj digital de pared o de mesa
- Cable USB con adaptador de red
- Pila de botón CR2032
- Instrucciones de uso

3. Ámbito de aplicación y ventajas de su nuevo dispositivo

- Visualización de la hora en formato de 12 o 24 horas
- Visualización circular de los segundos con LED de colores
- Fecha y día de la semana
- Temperatura interior (°C/°F)
- Pantalla LED con 3 niveles de luminosidad
- Dos alarmas con función snooze
- Para colocar de pie o colgar en la pared

4. Para su seguridad



¡Precaución!
¡Peligro de muerte por descarga eléctrica!

- Conecte el dispositivo únicamente a una toma de corriente instalada según las prescripciones con una tensión de red adecuada (véase la placa de características).
- La toma de corriente debe estar instalada cerca del equipo y tener un fácil acceso.
- Extraiga el enchufe inmediatamente de la toma de corriente si se produce perturbación.
- El dispositivo y la fuente de alimentación no deben tener contacto con el agua ni la humedad. Sólo para el uso en lugares secos bajo techo.
- No utilice el dispositivo si la carcasa o la fuente de alimentación están dañadas.
- Utilice el dispositivo fuera de alcance de las personas (también niños) que no puedan evaluar los riesgos con el manejo de dispositivos eléctricos.
- Utilice únicamente la fuente de alimentación suministrada.
- Conecte primero el cable con el dispositivo y después inserte el enchufe de alimentación de red en la toma de corriente.
- Coloque el cable de alimentación de manera que no tenga contacto con objetos de cantos afilados o calientes.



¡Advertencia!
¡Riesgo de lesiones!

- Mantenga el dispositivo y la pila fuera del alcance de los niños.
- Las piezas pequeñas pueden ser tragadas por los niños (menores de tres años).
- Las pilas contienen ácidos nocivos para la salud y pueden ser peligrosas si se ingieren. Si sospecha que se ha ingerido una pila o ha entrado en el cuerpo de otro modo, busque inmediatamente ayuda médica.
- No tire las pilas al fuego, no las cortocircuite, desmonte ni recargue. **¡Riesgo de explosión!**
- Las pilas con un estado de carga bajo deben cambiarse lo antes posible para evitar fugas. Compruebe que la polaridad sea la correcta al introducir la pila. Extraiga la pila si no va a usar el dispositivo por un largo período de tiempo. Evite el contacto del líquido de las pilas con la piel, ojos y mucosas. En caso de contacto, enjuague la zona afectada con agua y acuda al médico sin pérdida de tiempo.



¡Advertencia!
¡Advertencias importantes sobre la seguridad del producto!

- No está permitido realizar reparaciones, transformaciones o modificaciones por su cuenta en el dispositivo.

Reloj digital LED de pared o de mesa



- No exponga el dispositivo a temperaturas extremas, vibraciones ni sacudidas extremas.
- Limpie el dispositivo con un paño suave, ligeramente humedecido. ¡No utilice productos abrasivos o disolventes!
- ¡Protegerlo de la humedad!

5. Componentes

A: Pantalla (Fig. 1):

- A 1:** Temperatura
- A 2:** Segundos
- A 3:** Unidad de la temperatura
- A 4:** Símbolo de la alarma 1
- A 5:** Hora/hora de la alarma
- A 6:** Símbolo de la alarma 2
- A 7:** Fecha
- A 8:** Día de la semana
- A 9:** PM en el sistema 12 horas

B: Teclas (Fig. 2):

- B 1:** Tecla **AL1**
- B 2:** Tecla **AL2**
- B 3:** Tecla **DOWN**
- B 4:** Tecla **UP**
- B 5:** Tecla **SET**

C: Cuerpo (Fig. 2):

- C 1:** Dispositivo de suspensión
- C 2:** Compartimento para cable
- C 3:** Soporte para pies
- C 4:** Compartimento de la pila
- C 5:** Aberturas para el montaje en pie
- C 6:** Conexión USB

6. Puesta en marcha

- Despegue la película protectora de la pantalla.
- Abra el compartimento de la pila y quite la tira de interrupción de la pila.

- La pila de botón CR2032 (incluida) mantiene en el fallo de corriente la función del tiempo, así no hay que hacer un nuevo reajuste.
- Cierre de nuevo el compartimento de la pila.
- Abra la tapa del compartimento para cable. Conecta el cable USB suministrado a los puertos designados del dispositivo (USB-C) y del adaptador de corriente (USB-A). Cierre de nuevo el compartimento de la pila.
- Cierre de nuevo el compartimento para cable.
- Conecte el dispositivo a la red eléctrica mediante el adaptador de red. **¡Importante!** ¡Asegúrese de que el voltaje de la línea no es más de 240 V! Otras tensiones pueden dañar el dispositivo.
- Se emite una señal acústica corta y todos los segmentos LED se muestran brevemente.

7. Manejo

7.1 Ajustes manuales

- Mantenga pulsada la tecla **SET** durante tres segundos para acceder al modo de ajuste.
- El primer valor ajustable parpadea en la pantalla.
- Ajuste con la tecla **UP** o **DOWN** la regulación deseada, mientras el valor parpadea.
- Pulse la tecla **SET** para confirmar el ajuste y pasar al valor siguiente.
- La sucesión se indica como sigue:
 - Año, mes, día
 - Formato de 24/12 horas (nivel preseleccionado: 24Hr)
 - Horas, minutos
- Confirme la entrada con la tecla **SET**. La pantalla vuelve al modo normal.

Advertencias:

- Si durante 20 segundos no se aprieta ninguna tecla en el modo de ajuste, la visualización cambia automáticamente al modo normal. El dispositivo guardará las entradas realizadas hasta el momento.
- Mantenga pulsada la tecla **UP** o **DOWN** en el modo de ajuste, accederá a la pasada rápida.

7.2 Ajuste de la unidad de la temperatura

- Mantenga pulsada la tecla **UP** durante tres segundos en el modo normal, puede seleccionar entre la indicación de la temperatura en °C (grados Celsius) o °F (grados Fahrenheit).



Reloj digital LED de pared o de mesa

7.3 Ajuste de la Iluminación de la pantalla

- En modo normal, pulse la tecla **UP** o **DOWN** para ajustar el brillo de la pantalla LED en tres niveles: L01 brillo bajo, L02 brillo medio, L03 brillo máximo.

8. Alarma

8.1 Ajuste de la hora de alarma

- Mantenga pulsada la tecla **AL1** en modo normal durante tres segundos para acceder al modo de ajuste.
- El símbolo de la alarma 1 y 6:00 (nivel preseleccionado) o la indicación de la última hora de la alarma se muestra en la pantalla. La indicación de la hora parpadea en la pantalla.
- Ajuste las horas con la tecla **UP** o **DOWN**.
- Confirme con la tecla **AL1**.
- Introduzca de la misma manera los minutos.
- Confirme con la tecla **AL1**.
- La pantalla vuelve al modo normal.
- La función de la alarma se encuentra activada y el símbolo de la alarma 1 se detiene en la pantalla.
- La alarma 2 puede activarse del mismo modo mediante la tecla **AL2**.

8.2 Activar y desactivar la función de la alarma

- Para activar o desactivar la función de la alarma, pulse la tecla **AL1** en el modo normal.
- Si se desactiva la alarma 1, el símbolo de alarma 1 desaparece de la pantalla.
- Si se activa la alarma 1, la hora de la alarma ajustada se muestra durante 5 segundos y el símbolo de alarma 1 aparece en la pantalla. La alarma 2 puede activarse o desactivarse del mismo modo mediante la tecla **AL2**.

8.3 Al despertar

- Con la alarma activada, el despertador comienza a sonar, cuando se ha alcanzado la hora de la alarma 1 o 2 establecida. El símbolo correspondiente parpadea.
- Pulse cualquier tecla (excepto la tecla **AL1/AL2**) para terminar la alarma. El símbolo de la alarma se detiene en la pantalla y la alarma se activa de nuevo a la misma hora de la alarma.
- Pulse la tecla **AL1** o **AL2** para pausar la alarma durante 5 minutos. El símbolo correspondiente parpadea.
- Pulse cualquier tecla (excepto la tecla **AL1/AL2**) para terminar la función snooze.

9. Fijación

- Montaje de pared: Cuelgue el reloj en el dispositivo de suspensión utilizando un clavo estable o un tornillo con taco. Asegúrese de que el reloj está bien sujeto.
- Para colocar: Saque los pies del soporte y encájelos en las aberturas previstas para ello. Se puede colocar el reloj sobre una superficie plana.

10. Averías

Problema	Solución
Ninguna indicación	→ Conectar el dispositivo con el enchufe de alimentación de red → Comprobar la fuente de alimentación
Indicación incorrecta	→ Ajuste de la hora

Si a pesar de haber seguido estos pasos, el dispositivo no funciona, diríjase al establecimiento donde adquirió el producto.

11. Eliminación

Este producto y su embalaje han sido fabricados con materiales y componentes de alta calidad que pueden ser reciclados y reutilizados. Así se reducen los residuos y se protege el medio ambiente.

Eliminar el embalaje de una forma respetuosa con el medio ambiente a través de los sistemas de recogida establecidos.



Eliminación de los dispositivos eléctricos

Retire las pilas y baterías recargables que no están instaladas de forma permanente y deséchelas por separado del producto. Este dispositivo está identificado conforme a la Directiva de la UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (WEEE). No deseche este producto junto con la basura doméstica. El usuario está obligado a llevar el dispositivo usado a un punto de recogida de aparatos eléctricos y electrónicos acreditado para que sea eliminado de manera respetuosa con el medio ambiente. La devolución es gratuita. Tenga en cuenta las normas vigentes actuales.



Eliminación de las pilas

Las pilas y baterías no pueden desecharse en ningún caso junto con la basura doméstica.



Reloj digital LED de pared o de mesa

Contienen contaminantes que pueden perjudicar el medio ambiente y la salud si se eliminan de forma inadecuada. Como consumidor, está obligado legalmente a depositar las pilas y baterías usadas de manera respetuosa con el medio ambiente en el comercio especializado o bien en los centros de recogida y reciclaje previstos para ello según el reglamento nacional o local. La devolución es gratuita.

Las denominaciones de los metales pesados que contienen son: Cd=cadmio, Hg=mercurio, Pb=plomo.

Reduzca la generación de residuos de pilas, utilizando pilas de mayor duración o baterías recargables adecuadas. Evite contaminar el medio ambiente y no deje sin cuidado las pilas o los dispositivos eléctricos y electrónicos que las contengan. La recogida selectiva y la valoración de pilas y baterías contribuyen de manera importante a aliviar la presión sobre el medio ambiente y a evitar riesgos para la salud.



¡Advertencia!
¡Los daños al medio ambiente y la salud provocados por la eliminación incorrecta de las pilas!



¡Advertencia!
¡Riesgo de explosión de las pilas que contienen litio!

- Las pilas y baterías usadas que contienen litio (Li=litio) presentan un elevado riesgo de incendio y explosión debido al calor o daños mecánicos, con posibles consecuencias graves para las personas y el medio ambiente. Preste especial atención a la eliminación correcta.

12. Datos técnicos

Alimentación de tensión	Adaptador de red con cable USB (incluido) Entrada: 100-240V AC 50/60Hz 0,3A Max Salida: 5,0 V DC 1,5A, 7,5W Eficiencia media en activo: ≥76,65% Consumo eléctrico en vacío: ≤0,10 W
Batería	1 x Pila de botón CR2032 (incluida)
Marca	Yufeng

Fabricante	Changzhou Yufeng Battery Co., Ltd No.115 Tianhe Road, Xinbei District, Changzhou, Jiangsu, China
Gama de medición	-19°C...+50°C (-2,2°F...122°F)
Dimensiones de cuerpo	Ø 255 x 32 (94) mm
Peso	572 g (solo dispositivo)

Estas instrucciones o extractos de las mismas no pueden ser publicados sin la autorización de la TFA Dostmann. Los datos técnicos de este producto corresponden al estado en el momento de la impresión y pueden ser modificados sin previo aviso. Los actuales datos técnicos e informaciones sobre su producto los puede encontrar bajo el número de artículo en nuestra página web.

www.tfa-dostmann.de
E-Mail: info@tfa-dostmann.de

TFA Dostmann GmbH & Co.KG, Zum Ottersberg 12, 97877 Wertheim, Alemania
Número del registro mercantil: Reg. Gericht Mannheim HRA 570186